

Deklaracja zgodności WE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA stwierdza, że poniższe jednostki:

Nr modelu	Nr seryjny	Opis produktu	Opis na fakturze
72902TE	400000000 i kolejne	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 122 cm TURBO FORCE	ZMASTER 6000 KAW FX 20.5HP 122CM SD CE
72919TE	400000000 i kolejne	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 132 cm TURBO FORCE	ZMASTER 6000 KAW FX 22HP 132CM SD CE
72925TE	400000000 i kolejne	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 152 cm TURBO FORCE	ZMASTER 6000 KAW 25.5HP 152CM SD CE
72942TE	400000000 i kolejne	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 5000 Series, z wyrzutem tylnym 152 cm TURBO FORCE	ZMASTER 6000 KAW 25.5HP 152CM RD CE
72969TE	400000000 i kolejne	Kosiarka samojezdna Z Master Professional 6000 Series, z wyrzutem bocznym 132 cm TURBO FORCE	ZMASTER 6000 KAW FX 22HP 132CM SD MR CE

Są zgodne z następującymi dyrektywami:

2000/14/WE (emisja hałasu), 2006/42/WE (dyrektywa maszynowa), 2014/30/UE (kompatybilność elektromagnetyczna EMC)

Wszystkie wymienione modele zostały poddane ocenie pod kątem następujących norm i/lub innych dokumentów normatywnych:

EN ISO 5395-1: 2013 + A1:2018

EN ISO 5395-3:2013 + A1:2017 + A2:2018

EN 55012:2007 + A1:2009

Ponadto następujące akcesoria/osprzęt są zgodne ze wskazanymi poniżej dyrektywami w przypadku instalacji zgodnie z instrukcjami dotyczącymi modeli wymienionych poniżej:

Model	Opis	Dyrektywa
Akcesoria/elementy dołączane do 72902TE		
115-7466	Zestaw rozdrabniający 122 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 72925TE		
115-7468	Zestaw rozdrabniający 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 72942TE		
125-9305	Kosiarka z wyrzutem tylnym 152 cm: zestaw rozdrabniający	2006/42/WE, 2000/14/WE
Akcesoria/elementy dołączane do 72969TE		
108-4140	Zestaw zapobiegający zdzieraniu darni	2006/42/WE
115-7470	Zestaw walców do tworzenia pasów	2006/42/WE
116-1154	Zestaw świateł	2014/30/UE
Akcesoria/osprzęt do urządzeń 72919TE oraz 72969TE		
115-7467	Zestaw rozdrabniający 132 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE
115-7467	Zestaw przegroda 152 cm	2006/42/WE, 2000/14/WE



Dane dla dyrektywy dotyczącej hałasu (2000/14/WE, 2005/88/WE):

Model	Klasyfikacja	Szerokość cięcia (cm)	Zmierzony poziom mocy akustycznej (dBA)	Gwarantowany poziom mocy akustycznej (dBA)	Prędkość silnika (obr./min)
72902TE	Kosiarka	122	104	105	3050
72902TE z 115-7466	Kosiarka	122	104	105	3050
72919TE	Kosiarka	132	104	105	3050
72919TE z 115-7467	Kosiarka	132	104	105	3000
72925TE	Kosiarka	152	104	105	2950
72925TE z 115-7468	Kosiarka	152	104	105	2950
72942TE	Kosiarka	152	104	105	3350
72969TE	Kosiarka	132	104	105	3050
72969TE z 115-7467	Kosiarka	132	104	105	3000
72942TE z 125-9305	Kosiarka	152	104	105	3350

Określana zgodnie z normami ISO 11094:1991 oraz EN ISO 3744:1995

Ocena zgodności: Załącznik VI

Jednostka notyfikowana: NB 0197: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Niemcy

Niniejsza deklaracja została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot tej deklaracji jest zgodny z właściwymi przepisami harmonizacyjnymi UE.

Certyfikowano:



John Heckel
Dyrektor ds. technicznych
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Październik 6, 2022

Upoważniony przedstawiciel:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Informacja dotycząca ochrony danych osobowych (EOG/Wielka Brytania)

Korzystanie z Twoich danych osobowych przez Toro

Firma The Toro Company („Toro”) szanuje Twoją prywatność. Przy zakupie naszych produktów możemy gromadzić pewne dane osobowe dotyczące nabywcy, pochodzące zarówno od niego, jak i od lokalnego oddziału firmy Toro lub sprzedawcy produktów marki Toro. Toro wykorzystuje te informacje w celu zrealizowania zobowiązań umownych, np. zarejestrowania gwarancji, realizacji zgłoszenia gwarancyjnego lub kontaktu z użytkownikiem w przypadku akcji serwisowej produktów oraz w uzasadnionych celach biznesowych, np. do badania poziomu zadowolenia klientów, doskonalenia naszych produktów lub przekazywania informacji o produkcie, którymi użytkownik może być zainteresowany. Firma Toro może udostępniać te dane swoim spółkom zależnym, oddziałom, sprzedawcom lub innym partnerom biznesowym w związku z tymi działaniami. Mamy również prawo do ujawniania informacji osobowych, jeżeli jest to wymagane na mocy prawa lub w związku z zakupem, sprzedażą lub połączeniem się przedsiębiorstw. Nigdy nie sprzedamy Twoich danych osobowych żadnej innej firmie w celach marketingowych.

Przechowywanie Twoich danych osobowych

Toro będzie przechowywać Twoje dane osobowe tak długo, jak długo będą one istotne dla powyższych celów, oraz zgodnie z wymogami prawnymi. Więcej informacji o stosownych okresach przechowywania danych można uzyskać, wysyłając wiadomość na adres legal@toro.com.

Zobowiązanie Toro do stosowania zasad bezpieczeństwa

Twoje dane osobowe mogą być przetwarzane w USA lub innym kraju, w którym mogą obowiązywać mniej surowe przepisy dotyczące ochrony danych niż w Twoim kraju zamieszkania. Ilekroć będziemy przekazywać Twoje dane poza Twój kraj zamieszkania, podejmiemy prawnie wymagane kroki w celu zapewnienia odpowiednich zabezpieczeń służących ochronie Twoich danych oraz zapewnieniu ich traktowania w bezpieczny sposób.

Dostęp do danych i ich poprawianie

Możesz mieć prawo do poprawiania i weryfikacji swoich danych osobowych oraz do sprzeciwu wobec przetwarzania tych danych lub żądania ograniczenia takiego przetwarzania. W tym celu prosimy o kontakt pod adresem e-mail: legal@toro.com. Jeżeli masz wątpliwości dotyczące sposobu postępowania z Twoimi danymi osobowymi przez Toro prosimy o zgłaszanie ich bezpośrednio do nas. Informujemy, że mieszkańcy Unii Europejskiej mają prawo wniesienia skargi do właściwego organu ochrony danych osobowych.

EU Specifications

Dane dotyczące mocy, masy oraz drgań generowanych przez maszynę

Model	Moc znamionowa (kW)	Masa maszyny† (kg)	Poziom drgań kończyn górnych (m/s²)*			Poziom drgań całego ciała (m/s²)*	
			Lewa ręka	Prawa ręka	Współczynnik niepewności	Poziom	Współczynnik niepewności
			Poziom	Poziom			
72902TE	15,3	556	1,5	1,9	1	0,62	0,31
72919TE	16,4	537	1,5	1,3	0,8	0,32	0,16
72925TE	19,0	590	3,2	2,7	1,6	0,73	0,37
72942TE	19,0	590	3,9	1,1	2,0	0,33	0,17
72969TE	16,4	583	1,6	2,4	1,2	0,45	0,22

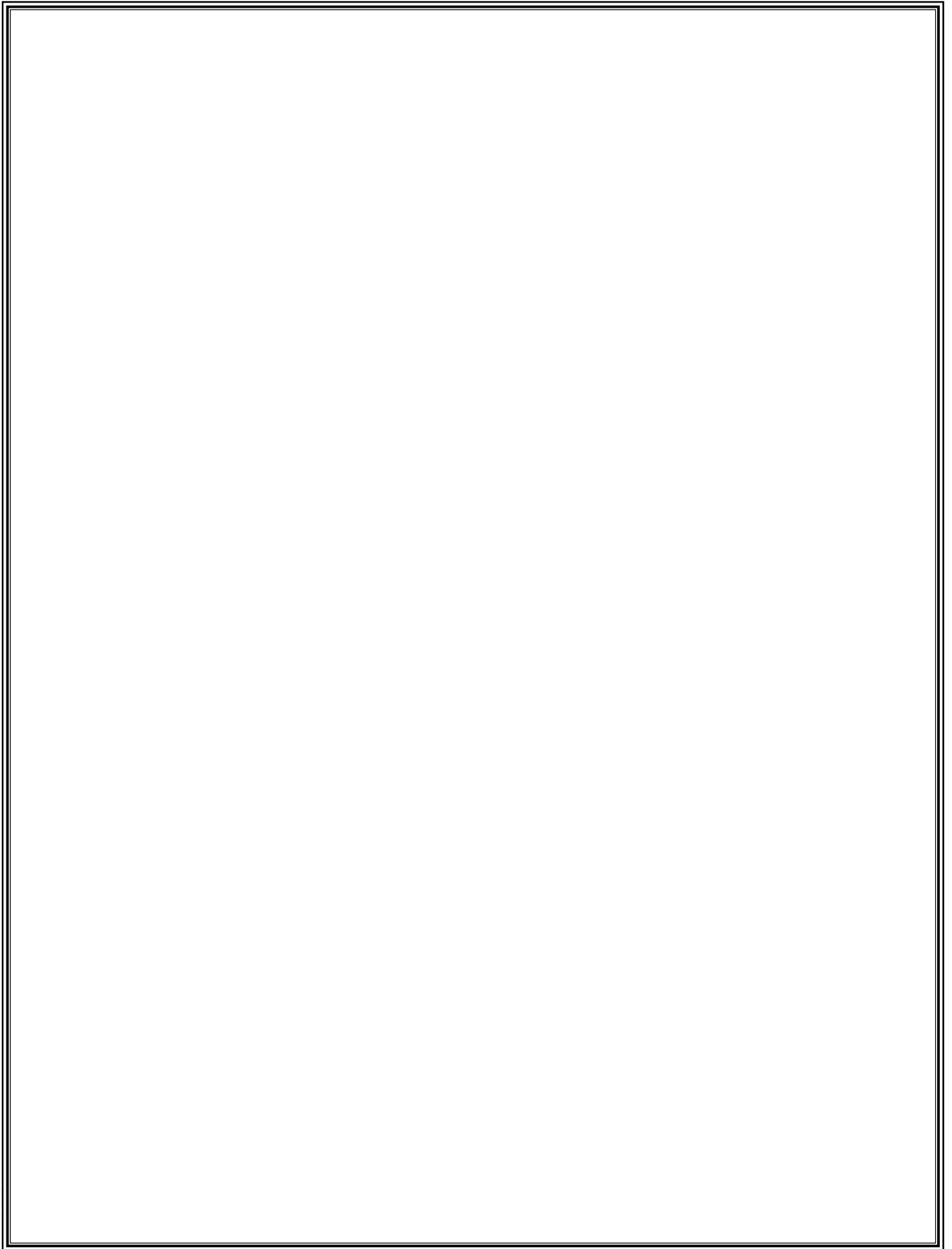
† Z pustymi zbiornikami, w normalnej konfiguracji roboczej

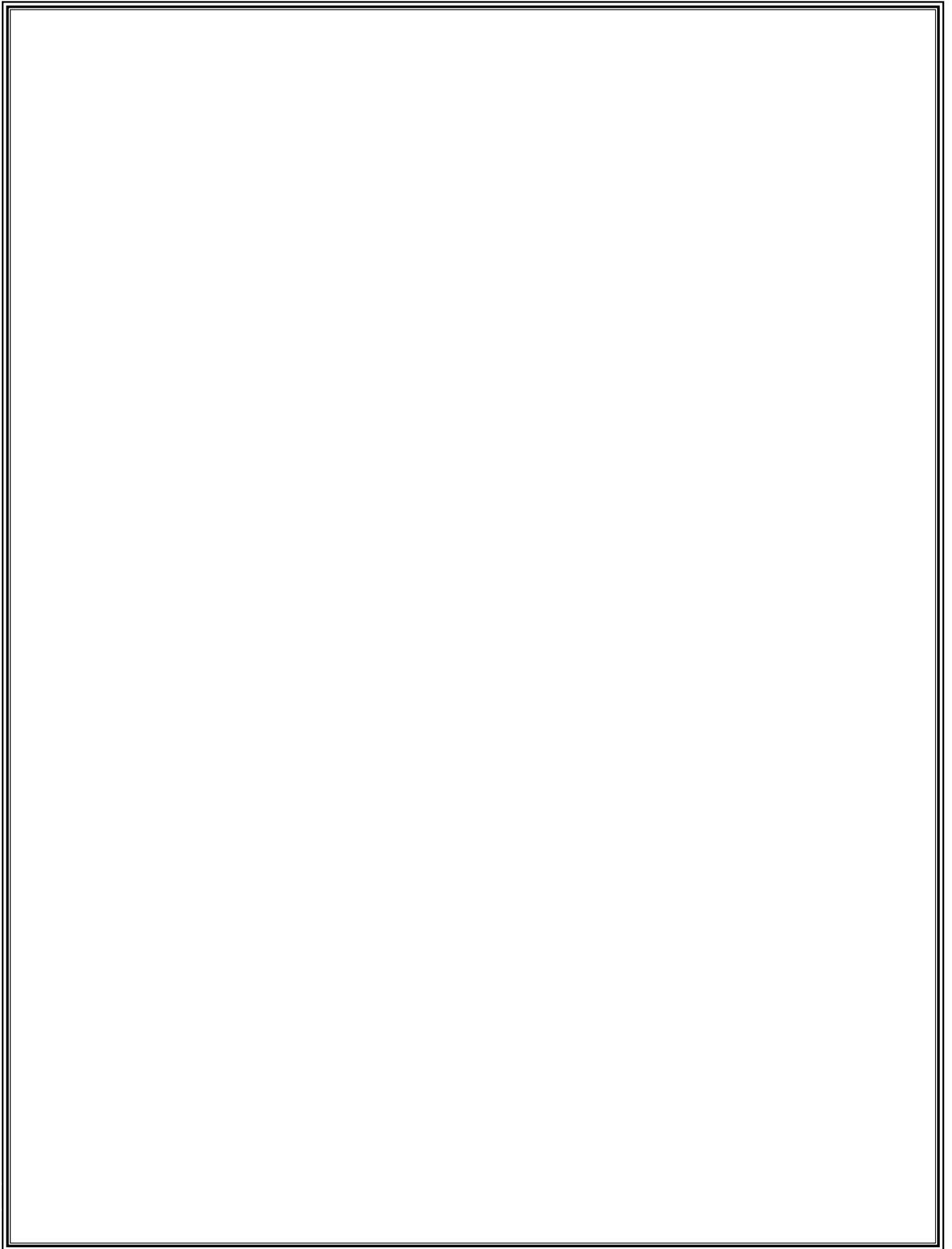
* Określono zgodnie z normą EN ISO 5395-1:2013+ A1:2018

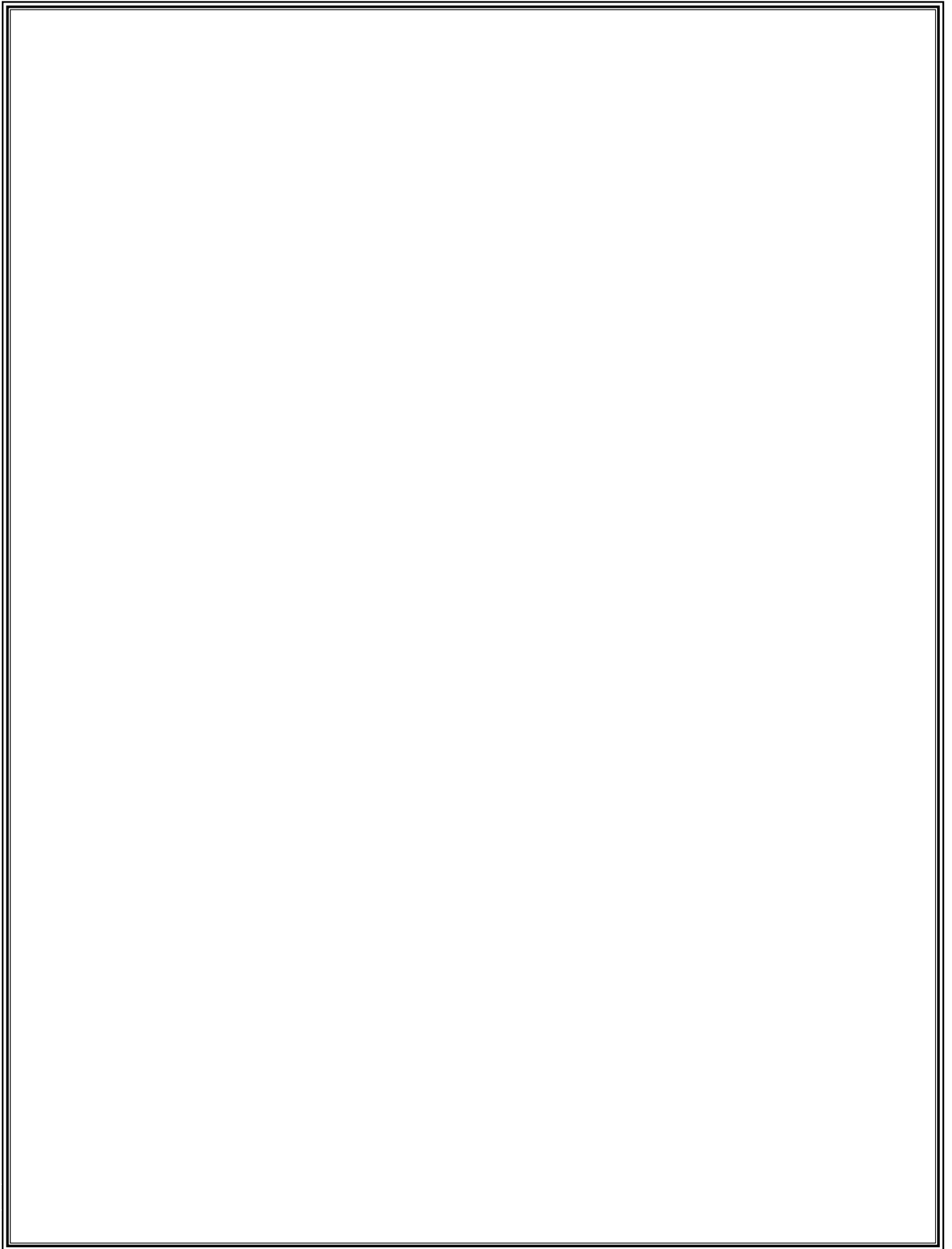
Dane dotyczące hałasu generowanego przez maszynę

Model	Poziom ciśnienia akustycznego (dBA) ¹	
	Poziom	Współczynnik niepewności
72902TE	92	1
72919TE	92	1
72925TE	93	1
72942TE	90	1
72969TE	92	1

¹ Poziomy ważone krzywą A, zmierzone z pozycji operatora, określone zgodnie z EN ISO 5395-1:2013.







BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.